



順心 優質車商聯盟

# 營業部通報

TO：加盟商

發訊人：順心營業部 2014/5/6

營業所、部區

AN 140501

主旨：順心聯盟「旗開得勝」獎勵活動由

一、為激勵車商衝高貸款業績，進而達成貸款目標，擬規劃順心聯盟加盟商「旗開得勝」獎勵活動，其說明如下。

1.活動期間：2014年5月1日至2014年7月31日止，為期3個月。

2.獎勵辦法：

獎勵資格	加盟「順心優質車商聯盟」之車商			
獎勵計分項目	以中古車貸款認列撥款金額、查驗台數、保固台數(自費&符合買保險送保固)業績分數計算。 計分方式： 1.中古車貸款認列撥款金額，每1萬元為1分。 2.中古車查驗台數，每1台為1分。 3.中古車車商購買保固台數，每1台為4分。			
獎勵內容	達成分數	獎勵金	旅遊獎勵名額	查驗台數獎勵
	250分(含)以上	5,000元		獎勵條件： 查驗台數超過18台(含)以上。 獎勵內容： 提供每台200元查驗費補助金。查驗費總補助金=活動期間總台數*200元/台，以獎金方式發放。
	350分(含)以上	15,000元		
	450分(含)以上		「下龍灣」旅遊壹名(25,000元/名以下)；或折現20,000元。(2選1)	
	700分(含)以上		「立山黑部」旅遊壹名(45,000元/名以下)；或折現36,000元。(2選1)	
	750分(含)以上		「下龍灣」旅遊貳名(25,000元/名以下)；或折現40,000元。(2選1)	
1.超過750分(含)以上，以300分(含)為一個單位，每增加一個單位，再提供「下龍灣」旅遊壹名(25,000元/名以下)；或折現20,000元。 2.若以「下龍灣」旅遊貳名兌換「立山黑部」旅遊壹名，則退差額5,000元，以此類推。				
獎勵條件	a.活動期間中古車查驗台數未達9台(含)，或中古車保固台數未達3台(含)，所得獎勵金以70%發放；如得到出國獎勵，屆時以折現金額70%發放。 b.查驗台數獎勵： 已享有順心聯盟優惠方案(如每季「特優」車商，每台優惠300元；聯誼會會長、副會長，於任期內，可享有每個月5台查驗費用5折優惠)，只能擇優選一，不重複獎勵。			

3.挑戰加碼獎勵：

認列貸款金額	超過1,750萬(含)以上	超過1,450萬(含)以上	超過1,150萬(含)以上	超過850萬(含)以上
加碼獎金	30,000元	25,000元	20,000元	15,000元
車商人像公仔	壹只	壹只	壹只	壹只

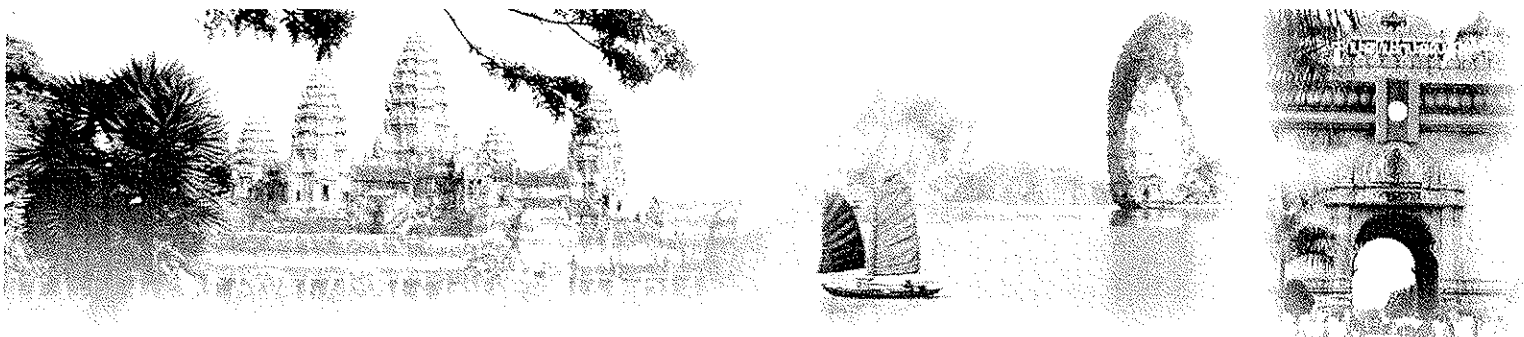
說明：

- a. 獎勵辦法之中古車認列撥款金額，以順益汽車授信部電腦資料為準；中古車查驗、保固台數業績計算以順益汽車服務廠 DMS 系統之工單結帳資料為準。
- b. 貸款清償者，認列金額業績扣除不計。
- c. 貸款業績已認列順益汽車營業據點續貸案件者，不予溯及計算。
- d. 加盟商推行「買保險送保固」活動，其符合「購買保險條件」：
  - (1). 購買之保險商品，需為新安產險提供之商品。
  - (2). 車主至加盟商投保新安產險之商品(不含「強制險」)，同一車商品保費累計金額需達3,500元(含)以上；如購買保險商品中有「強制險」，且其他商品(不含「強制險」) 同一車保費累計金額需達3,000元(含)以上。  
其車輛亦算進此活動之保固台數。
- e. 車商人像公仔尺寸約為高 15~16cm，寬約 5~6cm，待活動結束，確定符合獎勵車商，屆時將請製作者提供相片製作。
- f. 此期活動結束所得到之旅遊名額車商安排如下：
  - (1). 「下龍灣」將預定安排於 9/18(四)~9/22(一)計 5 日出團(視班機微調日期)；行程內容敬請參閱附件。
  - (2). 「立山黑部」將預定安排於 10/16(四)~10/20(一)計 5 日出團(視班機微調日期)；行程內容敬請參閱附件。

二、以上，「旗開得勝」獎勵活動內容，高階特別指示，請部區「區域主任」必須向車商宣導及會長知悉。

順頌 商祺

順心營業部： 劉勵文



# 北越海陸雙龍五日遊

## 行程特色：

- ※全程日韓冷氣巴士
- ※全程 HOTEL 早餐
- ※全程專業中文導遊
- ※暢遊下、陸二龍灣
- ※越南國寶級民間藝術-河內昇龍水上木偶劇 或 下龍灣皇家劇場水上木偶劇
- ※贈送每人團體照，傳統斗笠一頂，玉桂油，迎賓濕紙巾
- ※全程車上礦泉水
- ※下龍灣海鮮餐(含花蟹一隻)
- ※寧平烤羊肉風味餐
- ※SEN 越式庭院式自助餐
- ※午晚餐附標準酒水
- ※午晚餐附水果
- ※自助餐(buffet)及安排於酒店(hotel)內用之餐食

## 住宿飯店：

下龍灣 ★★★★★ 宿:西貢下龍飯店 或同級酒店  
河內 ★★★★★宿:美麗雅酒店 或同級酒店

## 預訂航班：

長榮: 台北-河內 BR397 09:05 / 10:55	河內-台北 BR398 12:10 / 15:55
-------------------------------	---------------------------

第一天 台北→河內 12:30-13:30 午餐(車程約 2.5hr) 16:00-16:20 陶藝村 (車程約 2hr) 18:30-下龍灣

今日至中正國際機場，搭乘豪華噴射客機飛往越南首都 - 河內，河內是越南社會主義共和國的首都，也是北越最大的城市，總面積 2,130 平方公里，位於紅河的南岸，是越南北部的政治、文化、經濟、交通的中心。市區內至今遺留有傳統寶塔、寺廟、殖民建築、林蔭大道與湖泊使得河內成為亞洲中擁有獨特浪漫氣氛的城市。抵達後享用豐盛的越式料理後，隨後再專車前往聞名世界的八大奇景之一下龍灣的所在地——廣寧省（距離河內 180 公里）。途經【陶藝村】，陶瓷村離河內約 1 小時車程，讓您欣賞到越南傳統陶瓷文化的精髓，全村近百家店，全部人員從事生產陶瓷，繁多的產品種類讓人目不暇給。於此您可選購物美價廉的陶瓷藝品。



宿：西貢下龍飯店 或同級	早餐	午餐	晚餐
	機上簡餐	蓮花餐廳越式庭院風味餐	皇家海岸餐廳-中式料理

## 第二天 下龍灣 🚢 09:00-15:00 (遊船約 6hr) 遊覽海上桂林 《鬥雞島、英雄島、驚訝洞》



早餐後，由碼頭搭船，前往遊覽可以說是越南行程中最絕妙的景致——世界八大奇景之一下龍灣。下龍意即「降下神龍」的意思，源自於地方的神話故事，傳說中玉皇大帝命令天上的神龍與其後代阻止海上的外來侵略，因此神龍變從嘴裡吐出翡翠，落至凡間變成變成令人驚奇的島嶼及喀斯特地形，其範圍非常廣泛，面積約有 4000 平方公里，其中散佈超過一千六百座石林及石筍狀的小島，這些小島亦有英雄島、龍島、猴島、龜島、蟾蜍島、鬥雞島.....等別名；海面上突起的奇形怪狀天然岩石雕刻，相當生動，而無數個岩洞更創造出一處令人陶醉不已的永恆世界，乘船繞行其中，體驗大自然的鬼斧神工之妙，中午在本團專屬的遊船上享用船家為您精心準備的海鮮餐（因為北越還是屬於觀光剛起步的落後國家，船上餐食可能無法跟其他東南亞國家相提並論，敬請各位貴賓見諒），您也可另向此地特有的水上養殖市場選購您喜愛的海產，生鮮超值！接著帶您登陸島上一窺究竟，您會發現許多天然洞穴，**【驚訝洞】**...等，最大者可容納三千餘人，洞內充滿鐘乳石奇景，令人嘆為觀止。於傍晚返回碼頭後直接前往飯店梳洗一番，晚餐後可以自費參加按摩或卡拉 OK 高歌一曲。

宿：西貢下龍飯店 或同級	早餐	午餐	晚餐
	飯店內自助餐	下龍灣遊船-海鮮餐	西貢下龍酒店中式料理

## 第三天 下龍灣 🚗 09:00-13:30 (車程約 4.5hr) 13:30-14:30 午餐河內 (14:30-15:00 西湖，鎮國寺，15:15-15:30 車程約 15 分鐘文廟) 🚗 36 條古街(含三輪車遊古街(約 20 分鐘)) 🚗 還劍湖

早餐後專車返回河內 (Ha Noi)，河內舊名昇龍城，早在 1010 年時，越南的李朝即定都於此，相傳當年李朝的開國英雄李公蘊，在擊退中國宋朝的軍隊後，決定建都於此，而當他在接近紅河平原時看到了一條飛龍騰空飛翔，所以稱這地方為昇龍，而這塊土地命名為昇龍坡。但在法國殖民時期，法國人看到它被紅河圍繞，才更名為河內。由於曾受法國殖民統治，故有許多法國建築，今日的河內是一座擁有不可思議歐洲風情的國際性都市，河內的外貌充分地融合了進步與傳統，抵達市區後安排貴賓享用越式庭園自助餐。午餐後前往參觀越南境內最大湖泊——西湖 (Ho Tay 河內面積最大的湖泊，此湖為紅河氾濫所形成) 及著名古寺——鎮國寺 (Tran Quoc Pagoda 鎮國寺為全越南最古老的寺廟，鑒於 541—548 年之間，面湖之處是欣賞西湖美景的絕佳景點)，接著參觀象徵越南曾深受中國文化影響的代表作——文廟 (Van Mieu 全稱為文廟—國子監建於 1070 年的李朝)。隨後前往昇龍古城區參觀還劍湖 (Ho Hoan Kiem 描述李太祖獲得神劍抵抗中國的侵略成功後，到湖邊把寶劍歸還給湖中神龜的神話) 及 36 條古街 (36 Pho Phuong)，這裡的現代商業熱是不到 10 年從無到有迅速的發展而成的，迴響當初共產黨員禁止私人貿易長達 40 多年，當您漫步於古色古香之傳統商店街便會覺得這一切的發展非常驚人與不可思議，您可選購些當地特產及紀念品



饋贈親友哦。

宿：美麗雅酒店 或同級	早餐	午餐	晚餐
	飯店內自助餐	SEN 越式庭院風味餐	甲天下中華料理

**第四天 河內** 🚗 09:00-11:30(車程約 2.5hr) **寧平省-陸龍灣** (11:30-12:30 午餐 13:30-15:30 **寧平碧洞, 碧洞古廟, 三谷湖**(遊湖約 2hr)) 🚗 15:30-18:00(車程約 2.5hr) **河內**

早餐後，出發前往位於北越寧平省，號稱陸上下龍灣之**陸龍灣**，及號稱南天第二洞的**寧平碧洞**。首先前往參觀**碧洞古廟**，建於 10 世紀丁、黎朝時期，廟分三層沿著山洞而建，非常特殊雅致，站在最高的上廟可遠眺長詩田野與五樂山脈連成一氣的鐘靈毓秀。午餐享用聞名的寧平**烤羊肉風味餐**後，前往**三谷湖** (Tam Coc) 乘坐輕舟一覽陸上下龍的景色。三谷的河道清澈、狹窄，在如同擁有綠色毛皮的石灰岩所包圍的瀉湖上，享受輕搖的雅趣，隨後返回河內市，晚餐前安排前往昇龍水上劇院欣賞越南國寶級民間藝術 - **水上木偶戲**。

**水上木偶戲**：是越南最具特色的傳統民間舞台戲，也是世界上獨一無二的木偶戲，它稀奇的地方，就在於木戲於水池面上演出，表演者必需長時間浸泡於水中，利用用強勁的臂力及純熟的控繩技巧，讓玩偶生靈活現的演出各項傳說故事，其動靜合宜的神態令人拍案叫絕。

宿：美麗雅酒店 或同級	早餐	午餐	晚餐
	飯店內自助餐	寧平-烤羊肉串風味餐	昇龍餐廳-越式料理

**第五天 河內** 🚗 07:00-08:00 早餐 9:00 出發至機場(車程約 1hr) ✈️ **台北**

專車接往內排機場，揮別越南首府河內，搭機返回溫暖的家。

宿：甜蜜的家	早餐	午餐	晚餐
	飯店內自助餐	機上簡餐	敬請自理

### 【新辦護照】

1. 身份證正本
2. 二吋彩色照片二張、背景顏色白底、頭到下巴 3.2-3.6 公分
3. 如有過期護照正本請一併帶過來
4. 費用為 1,800 元

### 【越南簽證】

1. 護照影本(六個月效期以上)
2. 二吋彩色照片二張



# 立山狩獵、小松秋紅、水月花蟹宴 5 日

■ 起降地點：小松進出

出發日期：2013 年 10 月 14 日【27 席機位】20 日【37 席機位】、21 日【37 席機位】  
11 月 04 日【37 席機位】、05 日【39 席機位】、12 日【39 席機位】、  
11 月 19 日【24 席機位】

航班時間參考：

班機	起飛機場 / 抵達機場	起飛時間 / 抵達時間
長榮 BR 158	桃園 TPE / KMQ 小松	14:40 / 18:30 (暫定)
長榮 BR 157	小松 KMQ / TPE 桃園	19:30 / 21:30 (暫定)

**第 1 天** 桃園→(2 小時 50 分)→日本北陸地區·小松空港→北陸小京都·金澤~自由夜訪香林坊·片町、木倉町

今日帶著一顆興奮的心，集合於桃園國際機場，由專人協助辦理登機手續後，搭乘豪華客機飛往日本北陸地區，抵達「小松空港」。→專車前往今日住宿地，如住北陸小京都之稱的金澤您可自由前往金澤市最熱鬧的地區【香林坊】和【片町】周邊逛逛，在「香林坊」有百貨公司、大型購物中心與名牌購物店；在「片町·木倉町」有各式飲食店。今晚養足精神，以備翌日展開此次豐盛愉快的旅程。

●甜蜜溫暖的家

●甜蜜溫暖的家

●飛機上精緻套餐 + 道地拉麵自選餐(¥1,000)

宿：金澤 日航 網址：<http://www.hnkanazawa.jp/>【房間已 OK】

**第 2 天** 金澤→日本三大名園之首·兼六園·紅葉賞【米其林評鑑三星景點】→觀賞立山連峰·北陸立山黑部·多樣交通工具體驗：立山駅【電纜車】~美女平駅·紅葉賞【高原巴士】~室堂駅·秘境之湖散策（高山草原風景·雷鳥之鄉）【隧道巴士】~大觀峰駅·紅葉賞【空中纜車】~黑部平駅·紅葉賞【黑部地下纜車】~黑部湖駅【徒步】~黑部峽谷水壩駅·紅葉賞【關電山路巴士】~扇澤駅→信州上諏訪溫泉鄉

早餐後，專車前往日本三大名園之首的【兼六園】，可以說是江戶時代的林泉回遊式庭園的代表，亦是日本式庭園的典範。名為兼六，其實是取自於中國宋朝詩人李格非所著的「洛陽名園記」所述，因園中兼具有《宏大、幽邃、人力、蒼古、水泉、眺望》等六大優點而著名；與曲折流水相映之美及冬季的傘松更具代表性。→安排前往立山國立公園（約 04/16~11/30），山上溫度約 -5℃~16℃。沿途層層的高山草原風光令您處身於油畫的風景裡，【立山黑部】阿爾卑斯登山路線的大自然景色，更是隨季節優美地變化，還可在海拔高度差不同的各處能觀賞到別開生面的風景。4、5 月份剛開通時能見到具有動感的雪牆，大雪融化時能見到百花盛開的高山花叢，9 月中旬~10 月中旬秋天楓葉會以每天 30m 的速度，從山頂染紅到山腳，在一瞬間染紅整個山峰，11 月中旬白雪皚皚的山頂和滿山楓葉的山腰，會形成鮮明的對比，猶如一幅美麗的風景畫。您不要錯過了這一閃而過的美麗景色。全程使用不同的交通工具，讓您感受不同的立山風貌。當遊覽車抵達立山後，首先換乘電纜車前往美女平，再搭乘立山高原巴士前往海拔 2,450 公尺之室堂，有機會看到難得一見的雷鳥蹤影；經由彌陀原欣賞高原景緻，沿途您會感受到因海拔不斷增高，進入眼簾之立山秀麗風光也逐漸變化之情景，神情也為之逐漸開朗；山與湖尤其天氣晴朗時眾山岳倒映在湖面上更是壯觀。於室堂享用午餐之後，搭乘隧道巴士前往大觀峰，並依序搭乘空中纜車離開立山前往黑部平；由空中直接鳥瞰立山黑部峽谷之壯麗景色，欣賞終年不化的千年積雪及原始森林，亦可感受到現代科技所帶來的視覺享受。抵黑部平後，再換乘地下纜車前往黑部湖，並以徒步方式走過黑部水壩；黑部川上游的黑部水庫高 186 公尺（為日本最高之水壩）、長 492 公尺，為穹頂型拱壩，蓄水量達 2 億噸，其建構之宏偉，令人瞠目結舌，行走於行人專用之通道上，您可以感受到大地造物之美及險峻水壩工程之間的強烈對比。隨後再次換乘關西無軌電車經過全長 6 公里東洋第一的山洞隧道至扇澤。今晚將宿於信州上諏訪溫泉。

### 【紅葉期間特別報告】

- 兼六園 紅葉賞 (約 11 月上旬~12 月上旬)
- 室堂、大觀峰 紅葉賞 (約 9 月中旬~10 月上旬)
- 彌陀高原、黑部平 紅葉賞 (約 9 月下旬~10 月中旬)
- 黑部水壩 紅葉賞 (約 10 月上旬~10 月下旬)
- 美女平 紅葉賞 (約 10 月中旬~11 月上旬) 【特別報告】
- 本日行程在海拔 2450 公尺，高山地區約停留 2~3 小時左右。4、5、10、11 月份出發的貴賓，請務必攜帶禦寒衣物、手套、圍巾與太陽眼鏡。6~9 月份出發的貴賓，請務必攜帶防曬用品與太陽眼鏡。
- 【立山每月平均溫度參考】10~11 月份景緻：紅葉&冬雪、溫度 0~12℃。

~中華汽車 迎賓晚宴之夜~

- 飯店內享用
- 立山九宮格御膳+山菜鍋(4 人一鍋)(¥1,750)
- 飯店內享用地元創意會席料理

宿：信州 上諏訪溫泉 源泉の宿 渋の湯 網址：<http://www.shibunoyu.com/> (如住溫泉飯店以 2 人一室為主)【房間已 OK】

## 第 3 天 信州溫泉→半世隔絕聖地訪勝・上高地・紅葉賞(大正池・穗高連峰・河童橋)→世界遺產・白川鄉合掌村・紅葉賞【米其林評鑑三星景點】→飛驒小京都・高山・紅葉賞【米其林評鑑三星景點】~宮川川堤・中橋・上三町古街散策→岐阜 或 名古屋

早餐後，專車前往有阿爾卑斯美譽的聖地【上高地】(約 04/20~11/15)，被日本人視作神的故鄉，因長期與外界隔離，蘊藏了極豐富的動植物資源，成了大自然良好的生態棲息地。位於長野縣西部的景點，是標高約 1,500m 的盆地，被指定為國家文化財產；四周被燒岳、常念山脈、穗高連峰等高山環抱，屬於中部山嶽國立公園。有日本阿爾卑斯美譽的聖地，成為日本著名自然景觀豐沛的休閒勝地。而搭建在梓川上的河童橋，現已成為上高地的標誌，為木製的吊橋；站在橋上看著眼前聳立的穗高連峰，遠眺南面燒岳裊裊上升的白煙，被稱為上高地最好的風景。→接著前往【白川鄉合掌村】白川鄉遺世而立的古老村莊，至今仍保存著古色蒼然的合掌風格，古建築之純樸典雅之美，有如童話般的浪漫村落已然成為遊客流連忘返的世外桃源，更是攝影愛好者拍照首選。1995 年被聯合國教科文組織正式登錄為世界文化遺產，保有日本傳統建築技術與聚落文化的合掌村因此聲名大噪。安排前往飛驒小京都【高山】，飛驒市及高山市位於岐阜縣，因地處日本中心地帶且被群山環繞，自古以來就交通不便、人煙罕至，因此留下許多難得一見的傳統風貌，走在古老街道裡，處處可見格子窗建築，讓人彷彿掉入時光隧道。民風純樸、古宅林立，寧靜有氣質，因此素有「小京都」的美名，是日本相當出名的古老市鎮，目前也是日本相當受歡迎的旅遊景點之一，此處在 2009 年時被米其林評選為三星景點之一。穿過朱紅色的【中橋宮川川堤】，橋的兩旁樹夾道迎客。漫步至昔時商家聚集的【三之町古街】，一長排細方格屋簷下，小水溝流水潺潺，造酒屋前掛著杉葉球的酒林，百年老店比比皆是，您可充份感受淳淳古風典雅情懷，發思古之幽情，想像江戶時代人們的生活景況。

### 【紅葉期間特別報告】

- 上高地(大正池、河童橋周邊) 紅葉賞 (約 10 月上旬~10 月下旬)
- 白川鄉 紅葉賞 (約 10 月上旬~11 月中旬)

### 【特別報告】

●因為上高地為了環境保護的關係，所以在人多的假日或特定的日期，使行節能減碳的活動，所以碰到以下的日期，一般的觀光巴士不能進入上高地，必須要換搭另一台由上高地準備的節能減碳巴士，因而有時同一團無法搭同一台巴士或與當地旅客併同一輛巴士的可能，敬請了解！

- 飯店內享用
- 飛驒牛朴葉燒定食料理(¥1,575)
- 飯店內享用自助總匯料理

宿：岐阜 都 網址：<http://www.miyakohotels.ne.jp/gifu/>

## 第 4 天 岐阜 或 名古屋(08:30 出發)→近江八景之一・玄宮樂樂園・紅葉賞→午餐地→江戶時代古建築・西福寺書院庭園・紅葉賞→搭乘景觀纜車・彩虹道山頂公園~360 度展望台眺望三方五湖・山海之戀愛情見證→水月湖畔・水月花溫泉旅館・展望湖光絕景(東南獨家)

### 《蟹逅饗宴之夜~卡拉 OK、娛興節目》

早餐後，專車前往【玄宮樂樂園】，是位於彥根城東北部的大池泉回游式舊大名庭園，被指定為國家指定名勝。占地面積達 2 萬 8 千平方公尺，模仿中國的瀟湘八景而建成了近江八景。將樹木和岩石巧妙分佈，位於中心部位的池塘中有四座小島和九所小橋，池畔林立著臨池閣、鳳翔台、八景亭等富有情趣的建築物。巧借彥根城之美麗景色，春賞櫻花，夏有菖蒲和蓮花，秋季更是楓葉似火。鳳翔台原本是為招待彥根藩賓客的客廳。玄宮園是井伊家的別院，還保留著禦書院、樂樂之間、雷之間等江戶時代後期的數奇屋建築(茶室式的典雅建築)。接著前往【西福寺書院庭園】，北陸最著名的淨土宗寺院，不得不提及西福寺書院庭園。西福寺書院庭園建於 630 年前的江戶中期，位於敦賀市大原山山麓，由良如上人所建。各位除了可見識此北陸淨土宗名剎外，更可順道觀賞寺院的庭園景緻：庭園景色四季分明，於各個季節間皆披上各種華美的外衣，如春季的青蔥，秋季的紅葉等，絕不敗場。→安排前往搭乘【景觀纜車】前往【彩虹山頂公園】，您會體驗到「空



中賞景」的另一番情趣。從梅丈岳山頂海拔 395 公尺的【展望台】可以 360 度俯瞰與海水相連三方五湖、日本海和若峽灣的雄大景觀，動人美景盡入眼簾，彷彿人間仙境美不勝收！三方五湖是由三方湖、水月湖、菅湖、日向湖與久久子湖等五湖組成，四季色彩鮮明，美的令人流連忘返，每個湖都有不同的情趣。由於受淡水及海水等不同水質及水深影響，形成『四季不同色、五彩不同天』的奇妙景象。彩虹線山頂公園也因為絕美的景色而使得浪漫指數破百，成為極有人氣的百選【戀人聖地】之一！不少的情侶都會買個誓言鎖扣在山頂上，在山海之戀的見證之下，許下一生一世浪漫唯美的永恆約定。晚間入住於背倚群山、座落在水月湖畔的水月花溫泉旅館，山巒沉靜的綠意以及湖水的湛藍環繞著此旅館，猶如湖畔的一顆明亮的珍珠。您可推開窗佇身在房外的陽台，欣賞湖上靜影與水鳥緩游漣漪的不同景致；或從客房、大廳、餐廳或大浴池，都可觀賞到明媚秀麗的湖光山色。享受自山邊湖岸捎來一股清風，穿過髮梢及臉頰，此時吸一口山林湖泊的新鮮空氣，親身感受前所未有被大自然包圍的舒服感覺。

【紅葉期間特別報告】

- 玄宮樂樂園 紅葉賞 (約 11 月上旬~11 月下旬)
- 西福寺 紅葉賞 (約 11 月上旬~11 月下旬)

~ 蟹逅晚宴の夜 ~

- 飯店內享用
- 甜蝦吃到飽定食料理(¥3,150) (45 分內無限享用)
- 飯店內著輕和服於宴會場享用迎賓會席  
《特別加贈 2 人一隻長腳蟹》  
※中華汽車貴賓特別升等為 1 人一隻長腳蟹

宿：【東南獨家】三方五湖・水月湖畔 水月花溫泉旅館【房間已 OK】網址：<http://www.suigekka.jp/>  
(溫泉飯店以 4 人~5 人一室為主)升等 3 人一室，每人加收 NT1,000；升等 2 人一室，每人加收 NT2,000  
※中華汽車貴賓特別升等為 2 人一室。

第 5 天 水月湖畔(08:30 出發)→日本百選歷史公園・西山公園・紅葉隧道→奥の細道・鶴仙溪・紅葉賞・蟋蟀橋→小松 AEON 購物中心・自由逛街購物→小松空港→(3 小時)→桃園

早餐後，整理行裝。→專車前往被認定為日本百選歷史公園的【西山公園】，是福井縣內熱門的賞楓場所，從嚮陽庭園、西山橋至展望台的散步道路上有由 1600 株紅葉而形成的美麗隧道，呈現色彩鮮明的絕景；登上展望台還可展望鯖江市區街道及遠方白山峰巒的風光。→爾後前往位於石川縣的山中溫泉區的【鶴仙溪】，被尊為「俳聖」的日本著名詩人松尾芭蕉，徒步遊歷陸奧一帶（日本東北地區），將旅途中的靈思妙感化為俳句，作成「奥の細道」一書，在各地留下諸多詩人佳話，與美景相映照。沿著溪流規劃的鶴仙溪步道，全長約 1.3 公里，是大聖寺川的一部份，奇岩怪石深淵峽谷景緻令您流連忘返。木造蟋蟀橋造型典雅更令人發思古之情。→續前往小松的【AEON 購物中心】，您可自由逛街購物。→安排前往小松機場，搭乘豪華客機飛返甜蜜溫暖的家—桃園，結束此次在日本愉快難忘的 5 日遊。

~ SWEET HOME ~

【紅葉期間特別報告】

- 西山公園 紅葉賞 (約 11 月中旬~12 月上旬)
- 鶴仙溪 紅葉賞 (約 11 月上旬~12 月上旬)

- 飯店內享用
- 北陸海幸磯燒料理(¥2,520) (四人一爐)
- 飛機上精緻套餐

宿：甜蜜溫暖的家

備 註

- ①成團人數必須達到 16 人以上，方可成團。
- ②此團體必須團進團出，不可延回。
- ③如遇行程景點休假、住宿飯店調整、或遇『如：天候不佳、交通阻塞、等』不可抗拒之現象，本公司保有變更行程之權利。若有離隊視同放棄、恕不退費、敬請鑒諒！
- ④如遇季節性的變化，將隨著季節性變更餐食內容，本公司保有變更餐食內容之權利。
- ⑤遊覽行程全部使用合法綠牌車、安全有保障。
- ⑥行程、班機時間、住宿飯店之確認，請以說明會資料為主。
- ⑦請確認護照有效期限，需有於本行程回國日起算 6 個月以上之效期。
- ⑧報名後，觀光局國外旅遊定型化契約書即生效力，變更或取消行程將依契約內容辦理。
- ⑨包機起降參考時間，會因日本政府實際核准時間而有差異，故包機時間及降落城市以航空公司為最後確認。
- ⑩若因航空公司或不可抗力因素，而變動包機航班時間及降落城市，造成團體行程變更或增加餐食或減少餐食，本公司不另行加價，亦不減價，敬請見諒。

【本行程之各項內容及價格因季節、氣候等因素而有所變動、請依出發前說明會資料為主，不另行通知】